

# UJ KELET

PARTONKIVÜLI NAPILAP  
ALAPÍTÓ FŐSZERKESZTŐ: Dr. MARTON ERNŐ

180 AGORA (értékelt adóval) TEL-AVIV, 1977 AUGUSZTUS 9., KEDD 8844. szám

## SZAUDIAI HIREK SZERINT

# Amerika megállapodásra készül a Palesztinai Felszabadító Szervezettel

A palesztinaiak elfogadják a BT 242 számú határozatát — „Számunkra is megfelelőbb, ha a palesztinaiak más státuszt kapnak, mint a menekültek” — mondta Jimmy Carter elnök — Aráfat cáfolja, hogy hajlandó elismerni Izraelt

Washington (Reuter, UPI, IFP). — Több forrásból egyidejűleg érkezett a hír, hogy a Palesztinai Felszabadító Szervezet, eddigi álláspontjától eltérően, hajlandó elfogadni a BT 242 és 338 számú határozatait, azzal a feltétellel, ha azokon bizonyos módosításokat hajtanak végre. Annak a mondatnak a megváltoztatásáról van szó, amely palesztinai menekültekről beszél. A PFSz azt követeli, hogy a „menekültek” helyett a „palesztinai nép jogai” kifejezés kerüljön a határozatba.

A Szaudiában időző Cyrus Vance amerikai külügyminiszter kérésében azt a hírt terjesztették, hogy Amerika hajlandó a palesztinai menekültekről van szó, és ha a határozatot olyan értelemben változtatják meg, hogy az elismeri a palesztinai nép jogait, és ez Amerika számára is megfelelőbb lesz.

„Szívesen vennék, ha a palesztinaiak a jelenlegi formájában fogadják el a 242 számú határozatot, de ha más státuszt is kapnak, mint a menekülteket, ez a mi felfogásunkkal is egyezni fog.”

Az amerikai külügyminiszterium szóvivője, aki Cyrus Vancet közelkeleti útján kíséri, szauidai személyiségeket idézett, akik azt mondták, hogy a Palesztinai Felszabadító Szervezet nyilatkozatát készült adni, amely szerint megváltozott álláspontja a BT 242 számú határozatával szemben. Ezt az információt a szauidai külügyminiszter közölte Cyrus Vance-al, meg előtte Jimmy Carter is kijelentette, hogy amennyiben a palesztinaiak elismerik a BT nek ezt a határozatát, ezáltal lehetővé válna, hogy az Egyesült Államok közvetlen kapcsolatba lépjen a palesztinaiakkal.

Kétségtelen, hogy ez az álláspont ellenkezi mindazzal, amit az amerikai kormány eddig ebben a kérdésben vallott.

Cyrus Vance az év során világosan kijelentette, hogy a Palesztinai Felszabadító Szervezetnek meg kell változtatnia alapokmányát, amely Izrael felszámolását követeli, mielőtt az USA tárgyalhat vele.

A külügyminisztérium szóvivője szerint Vancenak most az a véleménye, hogy a 242 számú határozatnak a palesztinaiak általi elfogadása egyértelmű az alapokmány megváltoztatásával.

Arra a kérdésre, hogy milyen nyilatkozatot lesz hajlandó elfogadni az Egyesült Államok a palesztinai vezetőktől, a szóvivő

azt válaszolta, hogy mind a nyilatkozat tartalmát, mind azoknak a jogkörét és felhatalmazását, akik a nyilatkozatot adni fogják, az okmány tanulmányozása során fogják megítélni, és végső formában mérlegelni.

Ugy látszik azonban, hogy a palesztinaiak taktikája kétirányú. Míg az arab államokon keresztül politikájuk megváltoztatásáról tájékoztatják az Egyesült Államokat, addig a szauidai hírekkel kapcsolatban a közelkeleti érintkezőkkel alapjait szolgálja. A szóvivő a szauidai hírekre hivatkozva kijelentette, hogy „nem vagyunk hajlandók megváltoztatni álláspontunkat a 242. számú határozattal szemben és nem ismerjük el Izraelt”. A szóvivő rámutatott arra a tényre, hogy Aráfat kijelentette Egyiptom, Szíria és Szau-

Vance látogatása alatt KERESZTÉNYNEK JEGYEZTEK BE A ZSIDÓ UJSÁGÍRÓKAT A RIADI SZALLODÁBAN

Az amerikai külügyminiszter elnézést kért

Riad, Szaudia (Reuter). — Cyrus Vance amerikai külügyminiszter elnézést kért kiseretének néhány tagjától amiatt, hogy a szállodában kereszténynek tüntették fel a zsidó újságírókat is a bejelentést szolgáló úrlapokon.

A szóvivő által nyilvánosságra hozott közleményben Vance elmagyarázza, hogy amikor kitöltötték az úrlapokat, „hiba történt, amelyet ösztönit sajnálunk. Ez nem fér össze sem az Egyesült Államok, sem Amerika szauidai nagykövetségének felfogásával.”

A külügyminiszter kiseretében lévő néhány újságíró utólag kihúzta az úrlapból a „keresztény” szót, és helyette beírták vallásukat — mondta a szóvivő. Hivatalosan egyetlen újságíró nem tett panaszt az incidens miatt.

Egy nemzsidó újságíró elmondta, hogy az úrlapban nem csak a nevéhez, hanem a foglalkozásához is azt írták, hogy keresztény.

Az amerikai külügyminiszter elnézést kért kiseretének néhány tagjától amiatt, hogy a szállodában kereszténynek tüntették fel a zsidó újságírókat is a bejelentést szolgáló úrlapokon.

A palesztinaiak ammani képviselője a Reuter távirati iroda munkatársának kijelentette, hogy a 242. számú határozat elfogadásáról a palesztinai nemzeti tanácsnak kell döntenie, amely augusztus 16-án Damaszkuszban ül össze, hogy tárgyaljon a legutóbbi közelkeleti fejleményekről.

A PFSz beiruti szóvivője is megdöbbent, nyilvánosan mást mondott. Jászser Aráfat, a PFSz elnöke, vasárnap este kijelentette, hogy

„önálló államot követel a nemzet földjén” és nem hajlandó békét kötni az ellenséggel, vagy elismerni.

New York (UPI). — Az amerikai NBC tévéhálózat tudósítója, aki közelkeleti útján kíséri Cyrus Vance külügyminisztert, azt jelenti, hogy a PFSz már tudatta Amerikával, miszerint hajlandó közvetve elismerni Izrael létjogát oly módon, hogy elfogadja a BT ismert 242 számú határozatának módosított változatát.

A terrorista szervezet azt kívánja, hogy a BT határozat új változata ismerje el a palesztinai nemzeti jogait. Az 1967 novemberében megszavazott eredeti határozat ugyanis a palesztinai menekültek kérdését megoldásról szól, míg a PFSz a nemzeti jogok legalizálását követeli.

Az NBC munkatársa szerint magasrangú amerikai tisztviselők nagy érdeklődéssel fogadták a PFSz javaslatát és további felvilágosítást kértek. A terrorista szervezet és amerikai hivatalos körök között közvetítő útján folyik az érintkezés, miután Amerika ígéretet tett Izraelnek, hogy mindaddig nem lép közvetlen kapcsolatba a PFSz-szel, amíg az nem ismeri el Izrael létjogát.

Az amerikai külügyminiszter elnézést kért kiseretének néhány tagjától amiatt, hogy a szállodában kereszténynek tüntették fel a zsidó újságírókat is a bejelentést szolgáló úrlapokon.

Az amerikai külügyminiszter elnézést kért kiseretének néhány tagjától amiatt, hogy a szállodában kereszténynek tüntették fel a zsidó újságírókat is a bejelentést szolgáló úrlapokon.

## CYRUS VANCE MA ÉRKEZIK IZRAELBE

# A külügyminisztérium nem reagál a PFSz-szel kapcsolatos hírekre

A kormány hattagú miniszteri bizottságot nevezett ki az amerikai külügyminiszterrel folytatandó tárgyalásokra

A Szauidából és Amerikából érkező hírekkel kapcsolatban, melyek szerint a Palesztinai Felszabadító Szervezet elfogadja a BT 242 számú határozatát és ezen az alapon Amerika hozzájárul meghívásához a genfi konferenciára, a külügyminisztérium szóvivője kijelentette, hogy Izrael nem reagál ezekre a hírekre Cyrus Vance amerikai külügyminiszter érkezése előtt. A szóvivő rámutatott arra, hogy az Egyesült Államok és Izrael között megállapodás áll fenn, amely szerint a genfi konferencia összetételén nem lehet változtatni Izrael hozzájárulása nélkül.

Lapunk más helyén közöljük Menáchem Begin miniszterelnök nyilatkozatát, amely szerint Izrael nem hajlandó egy asztalhoz ülni a gyilkosok szervezetével. A miniszterelnök hozzáfűzte, hogy ebben a kérdésben világos megegyezés áll fenn köztük és Jimmy Carter amerikai elnök között.

A kormány vasárnapi minisztertanácsa kinevezte a miniszteri bizottságot, amely az amerikai kül-

Mose Daján lesz. Csütörtökön a kormány rendkívüli minisztertanácsot tart, amelynek tárgyalóbizottsági tagjai beszámolnak majd az amerikai külügyminiszterrel folytatandó megbeszélésekről.

Cyrus Vancenak az eredeti terv szerint két megbeszélése lett volna Menáchem Beginnel és egy-egy találkozó Mose Dajánnal és Ezer Weizmannal. Az időközben bekövetkezett fordulat azonban valószínűleg megváltoztatja ezt a munkarendet. Amint azt lapunk más helyén közöljük, az amerikai külügyminiszter meghosszabbítja tartózkodását a Közelkeleten és izraeli látogatása után visszatér az arab fővárosokba, hogy tájékoztassa az arab vezetőket Izrael álláspontjáról a felvetett lehetőségekkel kapcsolatban. Minden valószínűség amellel szól tehát, hogy Cyrus Vance megégyeszer ellátogat Izraelbe is, kiegészítő körútra során.

# Óriási tömegek Makariosz temetésén

Több, mint negyedmillió ember vett részt a gyász-istentiszteleten

Nicosia (Reuter, UPI, IFP). — Ciprus görög lakosságának majdnem a fele és 60 országból érkezett hivatalos személyiségek adták meg a végtiszteletet Makariosz görögkeleti érseknek, Ciprus első kénének. A harangok zúgtak és az ágyúk dörögtek, amikor a gyászmenet elindult Nicosiából. A karavánban, amely utolsó útjára kíserte Makarioszt, száz autó vett részt, közöttük a családtagjai, a helyi előkelőségek, a diplomáciai testület és a különböző országokból érkezett vendégek autói.

Makarioszt az általa kijelölt helyen, Trudosz hegyei között 1400 méter magasságban, sziklába vajt sírban temették el, annak a falunak közelében, ahol lelkesítő tevékenységét megkezdte. A temetés csak az államfő, Konsztantinosz Tászasztó görög köztársasági elnök vett részt és beszédet is tartott, egységre szólította fel a görögöket „a közös harc érdekében”. Az angol királynő a kenti herceg képviselte. Az Egyesült Államok a legnépesebb delegációt küldte, amelyben Carter elnök hűga, az elnöknek néhány tanácsosa, a Kongresszus több tagja, többek között Edward Kennedy szenátor is résztvett. A ciprusi kormány nevében Szpirosz Kápriános, az elnök helyettese tartott beszédet és felszólította a sziget népét, hogy Makariosz útját folytassa.

A gyász-istentisztelet után legálább 50 ezer ember helyezkedett el a hosszú út mentén, ahol a temetési menet elvonult. A koporsót vivő autó mögött hat püspök haladt, nyomukban pedig a görög keleti lelkesek nagy tömege. A koporsót két görög és egy ciprusi zászló borította. A középületeken görög zászlók függtek.

A görög lakosság szemmel látta a gyász menetét feltűnt a török köztömbösgéség, sőt káröröme az elnök halála fölött, aki 17 évvel ezelőtt kormányozta a szigetet és a három évvel ezelőtti jobboldali puccs leverése után sem sikerült helyreállítani a görög és török lakosság együttműködését. Politikai megfigyelők szerint Ciprusra rendkívül nehéz

**IDŐJÁRÁS**  
Mára ismét nagyon meleg időt jelez a Meteorológiai Intézet. Várható hőmérsékleti értékek: Jeruzsálem 20–32, Tel Aviv 24–30, Haifa 23–31, Ludd 21–34, Be'er Seva 21–37, Ejlit 26–41 fok.

Felejthetetlen drágánk  
**FEUERSTEIN MOSE MORIC 57**  
Presov — Rámát-Gán  
**ÁZKÁRÁJÁT ÉS SIRKÓAVATÁSÁT**  
1977 augusztus 11-én, csütörtök d.u. 4 órakor tartjuk a chiloni körzeti temetőben.  
Külön autóbussz indul 3.30-kor Rámát Gán, Hágilgal 69 sz. alól.  
**A CSALÁD**

## INGYEN UDULÉS TIBÉRIÁSON

a Luách 8 — Luách Mááriv hirdetőinek

Tovább folyik a Luách 8 — Luách Mááriv díjainak a kisorsolása, melynek során minden egyes nap nyer egy-egy díjat azok egyike, akik szöveges hirdetés adnak le: a díj 3 napos ingyen udulás 2 személynek valamelyik tibériási szállodában, amihez hozzátartozik az ásványvizes kádfürdő vagy a „Chámé Tveria” fürdőnek az igénybevétele.

Az akció lebonyolításában részt vesz a tibériási szállodák egyesülete, valamint a „Chámé Tveria” társaság, célja pedig az, hogy a vakáció idején növelje a belső turizmust Tibériásban.

A Luách 8 — Luách Máárivban nap-nap után megjelenő minden szöveges hirdetés önműködőleg részt vesz a napi sorsoláson. A nyerők nevét, s a hirdetés, amellyel a díjat nyerték, a sorsolást követő napon megjelenő „Luách” oldalain közöljük.

## SVÉD FACIPÓK

— PARAFÁVAL

korlátozott

mennyiségben

**NÁALÉJ BIÁLIK**

**TEL-AVIV**

**KING GEORGE 1**

**Tel. 53735**

„Ha tör...  
főfogadá...  
„Ialom”...  
meglepetést...  
„Olmert kép...  
szóváltás...  
Olmert kö...  
hívták meg...  
a sajtófogá...  
„hogy az...  
alapszabálya...  
meghívottak le...  
Zeévi ezt vá...  
zavarnak, me...  
„rtent...  
gtagtás...  
ség lezarta a...  
et azon gyánu...  
hogy a kor...  
viseelője elő...  
kormány leg...  
nézkedésének...  
szinkint tulaj...  
a tévé tudó...  
egy magus...  
mar néhány...  
kedés előtt...  
zin ára fel...  
A rendőrség...  
kor sem talált...  
ban egy kor...  
szivarogtatta...  
látszik, hogy...  
nesnek tette...  
találta a re...  
zedés időpont...  
K...  
zi szolgálat...  
seget ren...  
akik el...  
re utazza...  
autó követi...  
Al legény...  
veto autó...  
üket kö...  
biztonsági...  
rökök felt...  
veto kocsi...  
rig haladt...  
ország csak...  
rökök bi...  
rökök sze...  
ország és a...  
távózas...  
a magas...  
anában a...  
t. Testőrei...  
fótték meg...  
ik a „gya...  
PORTJA...  
aspár van, há...  
Weiss, a...  
és most leg...  
leplezés tagja...  
örökkezleten...  
vében és hang...  
új települé...  
ybeesik Cyrus...  
szter közleke...  
Közölték a...  
ronban terve...  
veit is: Dotán...  
arméj Somron...  
t Churon, Ci...  
Yorkban, Del...  
ban és San...  
ytának kam...  
rikai telepese...  
a tervezett...  
ára...  
m...  
E...  
STVEREL,

Szeretett édesanyám, anyósom, nagymamám

## Dr. CILA AREST

örökre ithagytott bennünket.

Temetése ma délután 3 órakor indul a városi halottasházból (Dáfná u. 5, Tel-Aviv) a chiloni temetőbe.

Külön autóbussz áll a gyászolók rendelkezésére.

RÓNAI (AREST) LIA ALEZREDES  
ÉS ANDRÁS,  
ELCHANÁN TANZER  
Részvéltatogatások mellőzését kérjük.

Mély fájdalommal jelentjük, hogy családifónk

## LÖWENHEIM BÉLA

Budapest — Tel-Aviv

79 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt.

Temetése holnap, szerdán, 1977 augusztus 10-én d.u. 15,30 órakor lesz a chiloni temetőben. Találkozás a temető bejáratánál.

Sívat üllünk Máoz Áviv 5/5. sz. alatt.

A LÖWENHEIM ÉS ROBITSEK CSALÁDOK

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, anyánk

## STEINER SÁRI,

szül. KLEIN  
Marosvásárhely — Bukarest — Kirját-Ono

hirtelen ithagytott bennünket.

Temetése ma, kedden d.u. 3 órakor lesz a chiloni temetőben. Külön autóbussz indul a lakástól, Kirját Ono, Slomo Hámelech u. 21 alól d.u. negyed 3-kor. Találkozás a temető bejáratánál.

GYASZTOLÁK: FERJE SANYI,  
FIAI CHAJIM ÉS FRÉDI  
ÉS A KITERJEDT CSALÁD

Fájdalomtól megtört szívvel jelentjük szeretett drágánk

## FOLMOND LEA

ELIAHU APPEL 57 leánya  
Rákospalota (Budapest) — Rison-Lecion

elhunyát.

Temetése ma, 1977 augusztus 9-én — י"ח מנחם אב — kedden d.u. 4 órakor lesz a rison-lecioni új temetőben, Sikun Gordon.

**A CSALÁD**



NAPRÓL-NAPRA

DOBBAL NEM LEHET VEREBÉT FOGNI

Amióta elbucstunk Slovo Hillel rendőrniszterrel és megnyugtató nyilatkozataitól, egyszerre mindenki felfedezte bünszervezetek létezését Izraelben, még Chajim Távoli országos rendőrségi főparancsnok is, pedig nemrégben még tagadta, hogy Izrael ezen a téren is követné az amerikai mintát.

A kormányváltással egyik végtől a másikba csaptak a felelősök és elárastják az országot nyilatkozatokkal, hogyan is készülődnek a bünszervezetek elleni küzdelemre, hogyan készítik a terveket, keresik a költséget és fedezetet és milyen rendkívül fontosnak tartják a feladatot.

Azt tartja a régi közmondás, hogy dobbal nem lehet verebet fogni és nehéz elhinni, hogy az alvilági jómadarak féltlenül bejárják amíg a dobpergést esetleg majd idővel talán valahogyan tettek is követik.

Lehetséges, hogy Ehud Olmert képviselő, az alvilág ismert ellenfele, megfeszítjük az országot nyilatkozatokkal, hogyan is készülődnek a bünszervezetek elleni küzdelemre, hogyan készítik a terveket, keresik a költséget és fedezetet és milyen rendkívül fontosnak tartják a feladatot.

Nehéz megjósolni, mi lesz a képviselő és „Gandhi” ex-tábornok párhuzamának eredménye, de annyi bizonyos, hogy azok, akik állítólag magas társadalmi pozíciókat betöltve, a háttérből irányítják a bünszervezetek tevékenységét és üzleti vállalkozásokba fektetik a zsarolásokból és rablásokból eredő milliókat, most már kettőzött óvatossággal járnak el és gondosan felkészülnek esetleges támadások elhárítására.

Felő, hogy a nagy dobpergés egyetlen eredményeként a „verebek” még jobban elrejtőznek az izraeli társadalom lombjainak legsötétebb árnyékában.

(ar-gi.)

EMLEKEZTETNI KELL AMERIKÁT IS

A náci-bűnözők felkutatására irányuló tevékenység az utóbbi évtizedben kiterjedt más országokra, elsősorban Amerikának a második világháború idején bizonyított erkölcsi felelősségére. Elszaporodtak a hangok, amelyek Amerika szemére vetik, hogy semmit, vagy a véskorszak idején csak igen keveset tett az európai zsidók százezreinek megmentésére. Mindenesetre, az erkölcsi felelősségtudat vállalása tért hódított Amerikában, legalább is intellektuális elit egy része körében.

Bár minden oldalról igyekeznek a véskorszak tanulságait felejteni, vagy legalább is elködösíteni, rendkívül fontos számunkra, hogy az amerikaiak ne felejtessék, vagy ne felejtessenek. Fontos ez elsősorban, amikor az amerikai politikai, katonai és általános stratégiai szakértők szembe kerülnek Szaudia petrodollárjai és a kölaj-probléma nyomásaival. Emlékeztetni kell őket arra, hogy Amerika erkölcsi felelőssége nem ért véget azzal, hogy támogatta Izrael államának felállítását, mert a mult hibái, vagy hanyagsága megköveteli, hogy a mai ellenséges világban is Izrael mellett álljon.

Az sem vitás, hogy az Egyesült Államoknak a második világháború idején tanúsított közönye jelentős változást okozott az amerikai zsidóság körében, amely a tapasztalatok nyomán jobban összefogott, beleértve az asszimiláns rétegeket is. Az amerikai zsidóság a véskorszak óta csaknem egy emberként áll ki Izrael állama oldalán, tekintet nélkül az amerikai kormány politikai bukfenceire.

Barbara Tuchman, a tehetséges amerikai-zsidó történész, Henry Morgenthau unokája és Morris Wertheim lánya, a napokban figyelemreméltó cikket írt az előkelő „Commentary” közlönyben. Henry Morgenthau a második világháború idején Amerikai konstantinápolyi nagykövete volt, Wertheim pedig az amerikai zsidó tanács vezetői közé tartozott. Barbara Tuchman tanulmányában felvázolja világhírű nagypapja dilemmáit, aki a 20-as és a 30-as években a cionizmus és az önálló Izrael államának legszükségesebb ellenzői közé tartozott. Az unoka, Barbara Tuchman, aki az Izraelbarát amerikai intellektuellek és zsidó írók közé tartozik, kifejtette, hogy a „Saint Louis”, a „Sztruma” és más máápiil-hajúk katasztrófája nyomán az amerikai zsidó vezetőkben felébredt annak tudata, hogy a nemzsidó világ — néhány elismerésre méltó kivétellel — bizonyosfokú megkönnyebbüléssel fogadta a náci „végleges megoldását”.

Az író nő rámutat arra, nehéz az amerikai zsidóság körében történt drasztikus változást dokumentációval alátámasztani, mert soha senki az akkori zsidó vezetők közül nem volt hajlandó papírra vetni gondolatait, amelyek még a legszükségesebb asszimiláns körök nézetét is megingatták, sőt szétrombolták. Egyidejűleg pedig megszülettek az amerikai zsidóság masszív támogatását Izraellel kapcsolatban.



NAGYOTHALLÓK!  
Kérje az Eveready elemet,  
amely kitűnő és megfelel az önök  
HALLÓKÉSZÜLÉKÉBE!

Óvakodjon az utánzatoktól és hamisítványoktól.

Tévedett Faruk egyiptomi király — rövid idővel elmozdítása előtt kijelentette, hogy néhány éven belül csak öt király lesz a történelemben: az angol király és a kártya négy királyfigurája. Két közelkeleti uralkodó: az egyik a perzsa sah, a másik pedig Huszein, nemcsak uralkodik, hanem uralkom az utóbbi évek folyamán megerősödött. A jordániai király a héten ünnepli uralkodásának 25-ik vagyis negyedszázados évfordulóját.

Minden más koronás uralkodónál Huszeinnak volt a legkisebb esélye arra, hogy életben maradjon. Mint a történelem bizonyította, sokszor ingadozott a trónja és komoly veszélybe került a feje. Amikor 1952-ben elmebeteg édesapja, a svájci gyógyintézetbe zárt Tálál trónját átvette, politikai ügyekben teljesen járatlan, világi kérdésekben tapasztalatlan gyermekem volt, aki egy gyenge és rendkívül szegény ország trónjára került. Ma már leszögezhetjük, hogy Huszein, akit világszerte a „miki-uralkodó”, vagy a „bátor kiskirály” néven említenek, minden más arab koronás főnél hosszabb ideje uralkodik.

Sikerült habórukkal, intrikákkal és mindenféle alásó tevékenységgel megbirkóznia, bele-

A BORULÁTÓ JÓSLATOK ELLENÉRE  
HUSSZEIN SZILÁRDAN ÜL TRÓNJÁN

A jordániai király a héten ünnepli uralkodásának 25. évfordulóját

értve arab uralkodótársai árnyékodását. Rálóttek repülőgépre, gépfegyverezték az autóját és az orrcsappjeit is megmérgezték. Az 1962-ben megjelent „A fej, amely kényelmetlenül érzi magát a nyakon” című önéletrajzában említette biztonságérzete teljes hiányát. Az egyik arab diplomata, aki nek véleménye hűen visszatükrözi a Huszeinről az arab világban fennálló nézetet, a következőket mondotta: „Valóságilag megdöbbentő. Husz évvel ezelőtt még biztosak voltunk abban, hogy Huszein és a perzsa sah napjai meg vannak számlálva. S íme, ma erősebbek, mint valaha.”

Huszein esetében még hozzá kell tenni azt is, hogy 1970 őszén, az emlékeztető „fekete szeptemberben” kézen volt katonái segítségével vérfürdőt rendezni a palesztinai terroristák körében. Becsületét azonban visszanyerte az arab világban,

amikor legádázabb és legkevésbé ellenfele, Nasszer egyiptomi elnök meghalt. A libanoni polgárháború lehetővé tette számára, hogy szövetséget kössön azzal a Szíriával, amely a multban ellenségei közé tartozott. Vance amerikai külügyminiszter jelenlegi közléseket körüti során tanúsított álláspontja szerint tén erősitette helyzetét, mert úgy Egyiptom, mint Szíria, harcra „kegyelmezt”.

AHOGY KIS ORSZAGHOZ ILLIK

Huszeinnek sikerült kiépítenie nemzetközi kapcsolatait. Diplomáciai kapcsolatot kötött a Szovjetunióval és a népi Kínával, vagyis felhagyott előbbi szövetséges kommunista ellenségeivel. Ország gazdasága, amely ma is külföldi segínytől függ, virágzik és minden jel arra mutat, hogy a királyi biztonságban érzi magát — otthon. Huszein úgy döntött, hogy

uralkodásának jubileumát minden pompa, katonai parádé mellőzésevel, lehetőleg népies keretben ünnepli. Augusztus 11-én, amikor a jordániai parlament megerősítette trónralépését, Huszein nagyszabású beszédet mond az ifjúsági sportfesztiválon, amelyet az ammani új és modern stadionban rendeznek. Ezt megelőzően, illetve augusztus 11-ét követően, folklorikus jellegű ünnepségek és sportbemutatók sora lesz Jordániában, „ahogy ez a létéért küzdő kis országhoz illik”.

Amikor Huszein november 14-én 42. születésnapját ünnepelte, egy vízi-verseny zsűrijének elnöke volt Akábabban. Most azonban részvesz az ismeretlen katonai emlékművének felavatásán. Az emlékművet, amely alatt a hatnapos háborúban elesett jordániai katonák földi maradványait hantolták el, az angolok tervezték. Ugyan itt építették fel Huszein meg-

gyilkolt nagypapja, Abdalla király által létesített Arab Légión múzeumát is.

Abdalla, aki Huszein mekkai serif (ez a titulusa Mohamed utódjainak) az iszlám alapítójának, egyenes leszármazottai közé tartozik. Egyrészt Mohamed prófétához, másrészt a sivatagi beduin kiskirályokhoz való kapcsolata révén, Abdalla természetesen a jelenlegi arab nemzeti mozgalom vezetője lett és ez az, ami törvényes uralkodási jogot ad az unokának, Huszeinnek is. Annak ellenére, hogy Jordánia az angol imperialista politika mesterséges szüleménye.

A 17 EVES KIRÁLY

Mindössze 17 éves volt Huszein, amikor 1952-ben uralomra került. Ebben az évben kiválasztották a trónjáról Farukot. Hat évvel később pedig unokaöccse és testi-lelki jóbarátja, Fejszál iraki király, véres forradalom áldozata lett. Huszein ekkor azt mondotta, hogy „remélem, ezt az évet még kihuzom.” Volt ok erre a kijelentésre, hiszen alig néhány hónappal előzőleg csak a hűség beduin katonái segítségével sikerült megüjvíteni miniszterelnöke és hadserege főparancsnoka által szervezett felkelést. Akkor kézen volt az angolok segítségét kérni „a Nilus-parti Fárao ellen”, ahogy Nasz szert nevezte.

A válságok egymást követik. Izraelről alapos vereséget szenvedett a hatnapos háborúban és elvesztette Judeát és Somront. 1970—71-be kézen volt a hadseregét bevetni a palesztinaiak ellen, akik egy vilákszerte Jordániában, mintha ók lettek volna az urak. Ekkor szíriai tankok lépték át a határt, hogy a palesztinaiak segítségére legyenek, de Szíria ki darcot vallott az összecsapásban, mert légihaderje nem sietett a tankok segítségére. A szíriai légihaderő parancsnoka akkor ugyanaz a Cháfesz el-Ászád volt, aki ma Szíria elnöke és Huszein szövetségese.

A RABBATI KONFERENCIA

1974-ben, a rabbati konferencián megszégyenítették Husz szentint. Az arab országok kimondták, hogy Judea és Somron nem tartozik birodalmához, hanem palesztinai terület és a PFSZ a palesztinai nép egyetlen jogos és törvényes képviselője. Nekik jár a Nyugati Partvidék, ha majd Izrael visszavonul. Huszein látszólag alávetette magát a határozatnak, de mindenki tudta, hogy soha nem lesz hajlandó tényleg lemondani arról az országgrszéről a palesztinaiak javára. Az a tény, hogy Izrael semmiféle körülmény között nem hajlandó a PFSZ-el leülni a tárgyalasztalhoz, erősítette Huszein pozícióját és kényszerítette a rivális arab országokat, hogy olyan megoldást javasoljanak, amely szerint a Judeában és Somronban létező palesztinai államnak „valamilyen kapcsolata legyen Jordániával.”

Huszein, aki az utóbbi időben azt a szöveget hajtogatja, hogy a Jordán két partján fekvő terület egy országot képez, most valószínűleg tartja, hogy Judea és Somron lakosai végül is nem a PFSZ-t fogják választani, ha valamilyen önállósági keretet biztosítaniak számukra. Beavottak szerint ez az oka, hogy eredménytelenül járt Huszein és Aráfát márciusi találkozója. A jordániaiak rájöttek arra, hogy ha az arabok továbbra is azt követelik Izrael-től, hogy a kiirtott területeket adják a PFSZ-nek, akkor Izrael soha nem fog visszavonulni. Viszont Jeruzsálem hajlandó lesz beleegyezni abba, hogy visszavonulása esetén valamilyen jordániai uralom legyen Judeában és Somronban.

Mindenesetre, a 18khatásos repülőgépeket, versenyaufókat és a szép nőket kedvelő Huszein központi feladatát tölti be az arab világban.

SIKERE LESZ »MÁG-CÁMID«-DAL...



Életöröm, szerelem és boldogság — ezt nyújtja Önnek az egyszerű és kedves „Mág-Cámid”.

Természetesen: ha Önök súlyos, gyógyíthatatlan betegségben szenvednek, nem segíthetünk. Ha bronchitisben szenved, az orvos a helyes cím. Kicsit a foga — nem áll módunkban más fogat tenni helyébe.

Viszont, ha álmatlanságban szenved, ha fáradt, ha korunk életüteme és zaklatásai megfosztják Önöket életkedvüktől, akkor az új japán találmány reményit, erőt és energiát nyújt Önöknek.

Rövid időn belül alapos, valószínűleg forradalmi változások mennek át. Aggodalom helyett boldogoknak érzik magukat, hála ebben a magnetikus karperecben rejllő titokzatos erőnek.

Bizonyára már hallottak azokról a nagyszerű eredményekről, amelyet ez a csoda-karperec nyújt azoknak, akik a kezükön hordják. A „Mág-Cámid” tényleg könnyíthet Önökön és minden gyógyszer nélkül elűzi a rejtett aggodalmukat. Feledtetni Önöket az összes kellemetlen és kínzó emlékeket a multból.

Mi több — tudni kell, hogy ez a titokzatos csoda-erő már nem kizárólag olyan bizonyos emberek tu-

lajdona, akiknek módjukban áll élni vele. Önök is részesei lehetnek ennek a kimeríthetetlen erőforrásnak. Ez a magnetikus erő, amelyet bizonyos fémek fokoznak, befolyásolhatja az Önök akaraterejét minden külső behatás nélkül.

A „Mág-Cámid”-ban rejllő kimeríthetetlen erő működésbe hozza az Önökben rejllő szüntelen áldásos hullámokat: jó érzést, üdéséget, érzéket és olyan koncentráció képességet, amelyről soha nem beszéltek el, hogy lehetséges.

Ez a magnetikus karperec, amely japán orvosok és szakértők sorozatos vizsgálatainak és kísérleteinek eredménye, csodálatos előnyökkel és képességekkel rendelkezik, amelyek még a legkétkelhetőbb és leghabozóbb embereket is meggyőzi a karperecben rejllő áldásos erőkről és bizni kezdenek benne.

Elsősorban meggyőződnek arról, hogy a hajuk, amelyet eddig nehéz volt kifésülni, egycsapásra vagyog és puha lett. Minden logikus magyarázat nélkül meggyőződnek arról, hogy hirtelen minden sikerül Önöknek, mintha titokzatos hullámok árasztanák Önökre a sikert és boldogságot a nap-napi életben, szerelemben és üzleti ügyekben.

Tudományos szempontból is bebizonyosodott, hogy ez a karperec elektromagnetikus ösztönző áramot sugároz, amely szüntelenül behatol az emberi test sejtjeibe és nem kétséges, ez az oka annak, sok az olyan ember, akinek sikerül gyorsan megszabadulni az olyan testrészi fájdalmaktól, amelyek távol vannak a csodálatos karperectől.

A megfizetett munka következményei 4—6 nap alatt eltűnnek, az álmatlanság már a karperec felöltését követő első éjszaka után eltűnik. Egész napi nehéz testi munka, robotolás után is alig éreznek fáradtságot.

VAJON EZ A MODERN TUDOMÁNY CSODÁJA?

Nem beszélhetünk csodáról — ez a hangoskodó reklámbemerek ügye. Célunk boldog élet, egészség és aggodalommentesség. Nagy boldogság az a képesség, hogy elég pénzt keressünk jövőnk biztosításához. Miért hagyjuk az összes esélyeket és lehetőségeket másoknak s ne mi használjuk ki őket a magunk számára?

Emlékezzenek tehát! Egyszeri alkalom adódott Önöknek is, hogy élvezzék mindezeket az áldásokat — az energiából származó előnyöket — amelyek az elektro-magnetikus áramnak köszönhetőek.



Szerezze meg önmaguk számára mindezeket az előnyöket. Ne habozzanak, lehetséges, hogy nem lesz még egy alkalmuk erre a váratlan esélyre.

PRÓBA A MI SZÁMLÁNKRA

Ha nem lesz megelégedve a nálunk rendelt karpereccel, 12 napon belül visszaküldheti kifogástalan állapotban és pénzét postafordultával visszafizetjük.

FONTOS TUDNI

A karperec szép ékszer, amely díszíti a kezét és minden méretre alkalmazható.

— Vágja ki és küldje be —

חכיר "מג-צמיד": 95 ל"י + 5 ל"י לארזיה ומשלוח

A „Mág-Cámid” ára: 95 font + 5 font csomagolásra és szállításra „Mág-Cámid”

Tel-Aviv  
POB 3460.

Kérem, küldjenek nekem „Mág-Cámid”-ot  férfinék  nőnek (a megfelelő kockákban X-szel jelezve)

Csatolva csek/postaautóval/készpénz, összeg . . . . .

Név . . . . . Cím . . . . .

Kérem a „Mág-Cámid”-ot küldjék a következő címre: . . . . .

(Egy „Mág-Cámid” megrendelésénél kérjük 100 font bektildését, két „Mág-Cámid” megrendelésénél elegendő 195 font)

# VADÁLLATOK ÉJSZAKÁJA

„Akkor már inkább földre-  
gés” — mondotta az elemi csapásokhoz szokott kaliforniai turista, amikor a katasztrófális villanykrízis New Yorkban meg lepte. Ez a rövid, de velős vélemény hű képet ad arról, hogy mi játszódott le a július 13-ról 14-re virradó éjjelen New Yorkban. Egy másik jellemző vélemény még keserűbb és lesújtóbb: „Egy esetleges háború esetén felesleges az ellenségnek atombombát dobnia New Yorkra. Egy csavarhúzó egy szakértő szabotőr kezében, bőven elegendő, hogy az egész várost teljes káoszba döntse.”

A new-yorki katasztrófát még drámaibbá teszi a technika- és emberi csőd kombinációja. Mert mit is ért az emberi szolidaritás és áldozatkészség csúcsteljesítménye az egyik oldalon, ha pokolfajzatok ülték a tömegbűnözős és vandálistus orgájiát a másikon?

Ellentétben Európával az áramszolgáltatást New Yorkban a Con Edison nevű magáncég monopolizálja. Ez a vállalat a 12 évvel ezelőtti elsötétítés után biztosította a lakosságot, hogy megegyszer ilyesmi nem fog előfordulni. Azóta tényleg sok javítást és korszerűsítést eszközöltek az áramhálózatban. Ezek a javítások természetesen tetemes költségeket igényeltek, amit viszont a fogyasztók fizettek meg — ismételt tarifaemelések formájában. Mindezek ellenére, amikor a villám becsapott a kanadai határon lévő főáramfejlesztő ventilációval nem rendelkező New Yorkban és környékén. Amikor 12 órai tális sötétség után az áramszolgáltatás végre megindult — Con Edison

## Aramkrízis New Yorkban

sietett ismételt kijelenteni, hogy ezáltal nem ígér semmit, mivel abszolút garancia ilyen elemi csapás ellen nem létezik. Holnap esetleg ugyanez előfordulhat.

Ugy Carey kormányzó, mint Carter elnök azonnali vizsgálatot rendelt el az ügyben, de bármilyen eredménnyel is végződjön az, semmiesetre sem teheti jóvá azt az erkölcsi és anyagi veszteséget, amit ez az éjszaka okozott.

Szóval, modern technológiára épített társadalmunk gyenge lábakon áll. Ez bizony lesújtó felismerés és bár létünknek egyik fontos alapját képezi, mégsem a legulsóbb. Toronymagasan áll ugyanis az erőművek és elosztók csődjé felett az emberiség és felebaráti szeretet csődjé, annyira, hogy az a technológia súlyos problémáját valósággal bagatelizálja.

Az első elsötétítés 12 évvel ezelőtt egy zord novemberi éjszakán következett be. Akkor a lakosság mintaszzerűen viselkedett és a betörések vagy fosztogatások nullával voltak egyenlők. Mintha a bűnözők is betyárbecsületéről tettek volna tanuságot, amikor nem akarták kihasználni, hogy rendkívüli állapotokban „dolgozzanak”. Az idén viszont egy forró nedves napon következett be a katasztrófa, amikor éjnek idején is 30 fokon felül volt a hőmérséklet. Tudni kell, hogy ilyenkor a légkondícióval és megfelelő ventilációval nem rendelkező nyomornegyedek lakossága az utcán tölti az éjszakát.

Ezzel is számos emberies magatartásra volt példa. Mint az egyszerű polgár, aki a nem működő közlekedési lámpákat helyettesítve irányította a forgalmat. Nem beszélve a kórházak személyzetéről, akik több esetben a szabad ég alatt vagy zseblámpák fénye mellett végeztek nehéz műtéteket. Vagy a tűzoltók, akik ugyancsak emberfeletti munkát végeztek, amikor a felhőkarcolók felvonóiban rekedt embereket mentették ki a sötétségben.

Ezzel szemben áll a leírhatatlan rablási vágy és zsákmányéhség tömeghisztériája. A vadállatok a legnyugodtabb lelkiismerettel törték be százával a kirakatüvegeket, feszítették fel az üzletek redőnyeit és egy valóságos népiünnepély keretében győzelmi mámorban cipelték el a zsákmányt.

Az egyik néger néni, például, áhitatosan magyarázta, hogy az elsötétítést a Gondviselés küldte, hogy a szegények „ingyen bevásárolhassanak”. És majd összerokadt a frissen lopott hordozható TV készülék alatt.

Történt ez pedig kizárólag a nyomornegyedekben, ahol feketék és portorikóiak laknak. Az áldozatok elsősorban zsidó kiskereskedők voltak, akik néhány óra alatt elvesztették egzisztenciájukat. De a szabadrablás nem ismert faji határokat és ugyanugy törték be saját fajtásvérük üzletébe is, akik két kezi munkából építették fel kis üzletüket, hogy kiverekedjék magukat a nyomortársadalmából.

A rendőrség, amelyet mindenütt kő- és szeméztápor fogadott s amelynek parancsa volt nem használni fegyvert, bizony nem állt (vagy nem állhatott) feladatok magaslátán és sokszor tehetetlenül nézte a fosztogatást. De még így is több mint 3600 letartóztatást eszközölt, bár a főkapitányság becslése szerint legalább a tízszeresét kellett volna letartóztatni.

Mit várhat ezután a békés adófizető polgár? Hogy legalább az a 3600 vadállat, akit sikerült rajtakapni, elnyeri méltó büntetését. De mi történt a valóságban? A liberális sajtó a társadalmi szakadékokat elemzi. A fosztogató hiénák krokodilkönyveket sirnak, hogy túl meleg van a börtönben és az ellátás nem kielégítő. A Polgári Jogegyenlőségért Küzdő Liga pedig egymillió dollár kártérítésre pereli a várost, amiért a szegény rabló urakat embertelen körülmények között túlszűrt börtönökben tartották letartóztatva. (Nagyrészüket már kiengedték!)

Elképzelem, hogy Moszkvában milyen jól mulathatnak a fejleményeken. Történe csak ott ilyesmi. A sötétség leple alatt fosztogatókat bizonyára a helyszínen agyonlőnék. Miért van az, hogy ezek a szuperliberális harcosok mindig a nyugati demokráciákban küzdenek az igazságért. Miért nem költöznek inkább a Szovjetunióba, ahol megtalálnák az annyira óhajtott szabadságot, egyenlőséget és testvériséget...

Nálunk pedig ne mindig a bajok gyökerét és az okokat elemizzék, hanem először vasszeprűvel seperjék ki az erőszakot és miután ezek a bestiak elnyerték méltó büntetésüket, akkor fogjanak az indítóokok elemzéséhez.

ÁSKENÁZI ERVIN

ERIC KNIGHT

# LÉGY HŰ MAGADHOZ

REGÉNY

110.

— De most már látom, hogy késő volt. És látom, hogy éppúgy el fogják bürokratizálni a dolgokat a háborúban is, mint békében. És ha kimulik a birodalom, akkor a sírba szállását a tömény butaság lélekharangjaként az a klasszikus megjegyzés fogja kísérni, hogy Hitler lekéste az autóbust... Meg vagyok győződve, hogy ezek az emberek meghamisítják ennek a háborúnak a célkitűzéseit. Mert csak akkor tehetnék ezt igazi keresztes hadjáratát, ha kiviláncolnák a céljainkat és törékveseinket. Azt, hogy mért harcolunk? Egy új világrért? Egy jobb világrért? Azért, hogy bölcsesség uralkodjék a világrendben? Vagy pedig ismét csak azért, hogy mi legyünk megint az egyedüli legények a csárdában? Ha megkérdéznéd, és az emberek megkérdézték, akkor csak azt mondják ezekre a kérdésekre, hogy: Majd akkor gondolkozunk a békéről, ha megnyertük a háborút... De ez nem elég, legálábbis nekem nem! Én nem vagyok hajlandó zsákbamacskáért meghalni.

— De bármilyen jóbe, amit mi teremtünk meg, csak jobb lehet a hitlerizmussal, nem?

— Ezt csak akkor tudnám megmondani, ha ismerném a mi békénket.

— De Hitler békéje a rabszolgaságot jelentené minden gyenge nemzetnek. Mi legalább nem tartottuk rabszolgasorban és nem kínoztuk a népet. Az egész világ csak csodálhatja, hogyan kormányozták az angolok a gyarmatokat...

— Ne nevettesd ki magad, Prue! Csak azért nem nevetek ki, mert amit mondasz, az a te körülményeidnek és a te világod korlátainak a következménye.

— Ne sértteges.

— Sértettelek? Igazán nem szándékosom. De, jószágos isten, a gyarmataink! Es a mi hírnevünk! Hát nem tudod, hány olyan része van a világnak, ahol az emberek úgy köszöntik minden reggel a felkelő napot, hogy átkot mondanak Nagy-Britannia nevére, és külön egy másikat minden angol férfira és nőre?

— Hol van ez?

— Hol? — Hát milyen történelmi könyveket olvastál te eddig? Hol van? Az egész világon! A transvaali búrok, akik elvégezték az úttörő munkát, és aztán jöttünk mi, elraboltuk a földjeiket, felperzseltük tanyáikat, bebörtönöztük az asszonyaikat és gyermekeiket. Egyiptom és India népei, akiket csak fegyveres erőszakkal tudtunk féken tartani. Az arabok, akiket bombáztunk Palesztinában. És Trinidad börtönbe zárt, sztrájkoló néger munkásai. Meg az Egyesült Államokba kivándorolt írek leszármazottjainak milliói, akik még most, három, négy emberöltő múltán is átkozzák Nagy-Britannia nevét. Különböző mért ülle éjszakáról éjszakára egy New York-i ír, Lord Haw-Haw, a berlini rádió mikrofonja előtt, hogy angol nyelven öklendezze ki a Nagy-Britannia elleni egész gyűlöletét?

— Hát igazságtalanságok mindig történhetnek, de ha mi nem kormányoznánk azokat az országokat, akkor megtennének mások.

— Ez a bizonyos mese a fehér ember terhéről...

— De hát mi mégiscsak létrehoztuk a közigazgatást, rendet teremtettünk, utakat és vasutakat építettünk, bevezettük az egészségügyi szolgáltatásokat. Ezt én biztosan tudom. Indiában például...

— Igaz. De mért? Mert szükségünk volt a gazdag nyersanyagokra. Így hát a szabadság ellenében civilizáltuk őket. Mert mi a szabadság? Ide figyelj, Prue, ha egy nemzet napi tizenkét óra hozsát kollektíven a fenekén akar ülni a jó napsütésben, és porosan és piszkosan és mezitláb és lustán és boldogan akar járni a kiaknázatlan olaj vagy ón tizmilliókat érő rétegei fölött, akkor az a szabadság, ha megahagyjuk nekik

a jogot, hogy ezt tehessek... De nem, mi civilizáljuk és iparosítjuk őket!... Képzeld el, Prue, ha lejönnének ide hozzánk a marslakók az ő magasabbrendű bölcsességükkel és fegyvereikkel, és az igazuk alá hajtának bennünket, és mindezeket kívül a mi felfogóképességünket meghaladó, iszonyú élet-erő lenne bennük, olyan, hogy napi húsz órán keresztül szünet nélkül dolgoznának, akkor is civilizáló befolyásnak tekintendőt az, ha azonnal úgy alakítanák át az életünket, hogy napi húsz órát kelljen dolgoznunk, különben elpusztulunk?

— Az is csak egy nemzedéknek lenne kényelmetlen, aztán hozzászokna a szervezettünk.

— Pontosan. De akkor ugyanezeket a szent szavakat mondhatom én is Hitlerrel meg a náciifikált világról. Inkább legyél csak őszinte, Prue. Mondd azt, ha akarod, hogy azért uralkodjunk a föld egyötödén, mert mi voltunk a legerősebbek, és erőszakkal megszereztük, és erőszakkal meg is akarjuk tartani ezeket az országokat, de, az ég szerelmére, azt ne kívánd tőlem, hogy elhiggyem, amit az elemi iskolai olvasókönyvben olvastál arról, hogy az egész világ ámuló csodálattal adózik a briteknek. Meg hogy elhiggyem, hogy tisztelik az erényeidnek. Istenemre, egyetlenegy nemzet sincs a földön, amelyik tisztelné vagy csodálná azt az önhitt elképzelésünket, hogy az isten leszállt az égből, és egy különleges palástot borított a britekre, mondván, hogy most már az ő nevében uralkodjunk a gyarmatokon. Hiába tanítgatjuk önmagunknak már az iskolában azt a szerény elképzelést, hogy mi szentek vagyunk, egyetlen nemzet sem szeret bennünket, mert gonoszok voltunk, és nem volt igazunk.

— Hol voltunk gonoszok?

— Mondtam már neked, Afrikában, Indiában, Ázsiában...

— Ugyan, hol nem voltunk öntettek, önzők, miközben úgy léptünk fel, mintha a legszentebb ügy bajnoka lennénk. A múlt háborúban is...

— Nem mi kezdtük el a múlt háborúban a gáztámadást, sem a városok bombázását, sem a kis nemzetek lerohanását. Ok kezdték mindezt.

— Jó, ok kezdték. És mi volt a mi becsületes válaszuk? Blokádt? Ide figyelj, Prue, elmondok neked egy történetet. Az egyik hajón, amelyiken mint... Szóval, mint steward dolgoztam, minden este meg kellett tisztítanunk az evőeszközöket. Nem is volt rossz időtöltés... Ott ültünk mind az üres ebédlőben, fényesítettük az evőeszközöket, és míg a hajó szépen ringatózott velünk, mi tréfálkoztunk, meg történeteket meséltünk egymásnak. Egy este az egyik közülünk való fickó ugatni kezdte a német fiúkat, mert volt vagy egy féltucat német a stewardok közt, és valahogy arra lyukadtunk ki, hogy mi, angolok, mind jó alakú, izmos legények vagyunk, a németek meg szinte kivétel nélkül sovány és nyamvadt alakok. Erre az egyik német fiú elmosolyodik, és nagyon csendesen azt mondja: — De hát tudjátok, ti tettétek ezt velünk, amikor a háború alatt éhezettétek az anyáinkat. Eppen akkor voltak állapotosak velünk... — Tudod, Prue, erre addig soha életemben nem is gondoltam. Hallottam a blokádkról, hallottam az embereink bátorságáról, akik a hajókon fenntartották a blokádgűrűt, de addig a pillanatig soha nem láttam úgy a blokádot, hogy az asszonyokat is jelent, soványakat, rosszul tápláltakat, méhükben azokkal a gyerekekkel, akik majd az eleven emlékművei lesznek, hogy milyen eredményes munkát végeztünk. És abban a pillanatban sírni szerettem volna, Prue... Sírni a magam öntelt vaksgá miatt, és siratni azt az emberről nőtt német generációt, amelyik Angliát kénytelen átkozni a testi fogyatékosaiért... De volt ott egy másik fiú is, egy osztrák.

Folytatjuk

## 50 éves férfi vagyok +...

és valóban boldog vagyok a "Baby"-vel

Amióta megvan a CRISTAL BABY mosógépem, — megoldottam vele minden mosási nehézségemet, mert a CRISTAL BABY eszményi mosógép számomra.

A CRISTAL BABY az egyedüli gép, amely zárt mosódobban mossa s megkíméli a ruhát, nem szakad el benne a legkényesebb darab sem. Ezért én a CRISTAL BABY-ben nyugodtan mosok mindenféle szennest, fehérket és zsinéseket egyaránt, akár műanyagból, akár pedig se-lyemből vagy gypjából készültek, s pár percen belül mind patyolat tisztán kerül ki a gépből.

A CRISTAL BABY ára csak egyharmada a nagy mosógépek árának, — mindössze 2.200 font s ebben már benne van a két-éves jótállás is, a CRISTAL jótállás!

Valóban boldog vagyok.

CSAK  
2250.—  
IL

קרסטל 120 30









**עיריית ירושלים מודיעה**  
על משרות פנויות של:

**יזעץ יעניי תחבורה**  
במחלקה לתכנון העיר  
(מכרז מס' 197/76)  
הדרגה: 5-2 בדורג המהנדסים

**מיקובילוג (50% נשרה)**  
במחלקה לאספקת מים  
(מכרז מס' 109/77)  
הדרגה: 5-3 בדורג המהנדסים

**אדריכל מחננו**  
במחלקה לתכנון העיר  
(מכרז מס' 109/77)  
הדרגה: 5-2 בדורג המהנדסים

**מפקח בנין אזורי**  
במחלקה לתכנון העיר  
(מכרז מס' 86/77)  
הדרגה: 5-2 בדורג המהנדסים

**אחראי לתכנון ארגוני**  
במחלקה הכלכלי / אגף לתכנון ונתוח מערכות  
(מכרז מס' 138/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג האקדמאים במח"ר

**כלכלן**  
במחלקה הכלכלי / אגף לתכנון ונתוח מערכות  
(מכרז מס' 151/76)  
הדרגה: 4-6 בדורג האקדמאים במח"ר

**דכו בודים**  
במחלקה להספקת המים  
(מכרז מס' 121/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג האחיד

**מנהל עבודה**  
במחלקה לחינוך  
(מכרז מס' 61/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג האחיד

**ראש צוות**  
במחלקה לשפוח פני העיר אגף הנגים  
(מכרז מס' 121/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג האחיד

**מרכז בתי ספר מקצועיים**  
במחלקה לחינוך  
(מכרז מס' 110/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג הוראה

**מרכז שיקום מוגבלים פסיכוסוציאליים**  
במחלקה לשרותי משפחה וקהילה  
(מכרז מס' 133/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג העובדים הסוציאליים

**מרכז שיקום עיוורים חדשים**  
במחלקה לשרותי משפחה וקהילה  
(מכרז מס' 134/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג העובדים הסוציאליים

**מרכז מקרים אדציים והשתייכות**  
במחלקה לשרותי משפחה וקהילה  
(מכרז מס' 126/77)  
הדרגה: 4-6 בדורג העובדים הסוציאליים

**עובד מיון ואבחון**  
במחלקה לשרותי משפחה וקהילה  
(מכרז מס' 116/77)  
הדרגה: 3-5 בדורג העובדים הסוציאליים

**מרכז עובדים סוציאליים שיקום (3 נושרות)**  
במחלקה לשרותי משפחה וקהילה  
(מכרז מס' 115/77, 131/77, 132/77)  
הדרגה: 3-5 בדורג העובדים הסוציאליים

**פרטים נוספים אודות המשרה ותנאי העסקה**  
מועמדים יצאו למבחן עם אתגר יפנו בכתב ת"ד 628 תל-אביב למר ש. בן יוסף.

**תנאים טובים מועמדים המתאימים.**  
— סודיות מובטחת —

**למשרד אדריכלים דרושה שרשפת**  
עם ידע בהדפסה בעברית  
רצוי עם נסיון בפרטי ריהוט  
טלפון: 296880 298389



**בשיתוף עם האוניברסיטה הפתוחה**  
לצוות צעיר ודינאמי העוסק בפיתוח קורסים ואמצעי לימוד

**1. מרכז פדגוגי לימודי באלקטרוניקה**  
\* מהנדס אלקטרוניקה בעל נסיון בתעשייה או בהוראה (רצוי בעל תואר שני).  
\* התמצאות טובה בתחומי המעגל לים הספרתיים והקומפיוטריים.  
\* בעל יוזמה וכשר ארגון.

**2. אחראי להפעלת קורסים בחשמל ואלקטרוניקה**  
ליצירת קשר עם מוסדות חינוך להפעלת קורסים ללימוד עצמי בחשמל ובאלקטרוניקה ולהתאמתם למסגרת בית הספר.  
\* מהנדס או הנדסאי בעל נסיון בהוראה.  
\* בעל יוזמה, כושר ארגון וכושר ביטוי בכתב ובע"פ.

**3. כותבי חוץ של יחידת לימוד באלקטרוניקה**  
מהנדסים בעלי תואר שני או שלישי ובעלי נסיון בהוראה או בתעשייה — לכתובת יחידות לימוד ברמת טכנאים, בנושאים:  
— מייצבאי מתח.  
— קליטה ושדור.  
— מעגלים ספרתיים.  
\* רצויה התמחות בתחום שנבחר לכתובת (העבודה תבצע ע"י הכותב בביתו).

נא לפנות בכתב, בעיון קורות חיים ונסיון קודם לכתובת, ת.ד. 39328, רמת-אביב.

**למזגנים ומקררים ביתיים תוצרת Amana.**  
דרוש

**מכונאי שרות**  
בעל נסיון רשיון נהיגה הכרחי

לפנות לשרון תעשיות מיוזג אויר בע"מ, טל. 737626, 733251

**האגודה הישראלית לתכנון המשפחה, מחפשת:**

**פקידה/כתבתנית לעבודה מעניינת, שעות 5 ל 5 ימים, החל מחודש ספטמבר**

כישורים דרושים:  
1. השכלה תיכונית לפחות.  
2. נסיון בעבודה משרדית של שנתיים לפחות.  
3. הדפסה מעולה בעברית ובאנגלית.

נא להתקשר לטלפון מס' 03/280482 בין השעות 8.00 עד 15.00 בימים א'-ה' לקביעת מיון.

**למשרד רואה חשבון בתל-אביב**  
דרוש

**בוחן מרכז**  
בעל נסיון בביקורת התמחות אפסרית

בפרטים לפנות לטל. 457259, 450256 או בכתב לת"ד 1813 תל-אביב.

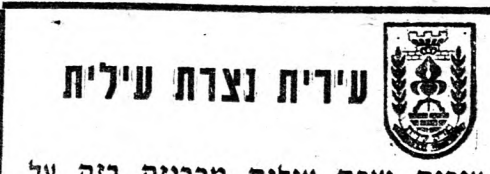
**לביה"ס החקלאי תיכון עיינות דרוש**

**אחראית משמרת לחדר אוכל**  
**עובדת מטבח**  
העסקה מיידיית

פניה בכתב: דאר עיינות או טל. 03-958655

**למשרד לתכנון מתקני חשמל בת"א דרוש**

**הנדסאי חשמל מנוסה בתכנון מתקני חשמל, פיקוח על הביצוע, בדיקת כמותיות וחשבונות**  
רצוי בעל רכב.  
לפנות: טלפון: 261566 ובערב — 733775



**עיריית נצרת עילית מכריזה בזה על משרה פנויה (1.0 משרה), של**

**מוהל מרכז לאמוניות**  
תאור התפקיד: ריכוז וניהול מרכז לחינוך אמנות לנוער ומבוגרים, הוראת חוגי אמנות במרכז, ארגון חוגים כגון: ציור, רישום, סקיצה, מלאכה יד, פסול, קרמיקה ועוד. יצירת יחסי עבודה עם מוסדות חינוך, העבודה מתבצעת בתאום עם המנהל לתינוק בעירייה והפיקוח על האמנות במשרד החינוך והתרבות.

**דרישות המשרה:** מורה מוסמך לפחות בתחומי האמנות, נסיון בניהול מרכז דומה, ותק של 5 שנים בהוראת האמנות.  
**דרגת המשרה:** דירות עובדי הוראה ע"פ הכשורים של המועמד.  
**דרישה מיוחדת:** מנורים במקום.

**הצעות מועמדות:** ניתן להגיש במזכירות העירייה עד 25.8.77 על גבי פספס אותם ניתן לקבל במזכירות העירייה ובמשרדים הנתיבים והמחור איים של משרד הפנים, על המועמדים להגיש בכתב יד קורות חיים.  
כ"א אב תשל"ז  
5.8.77  
מ. אלון  
ראש העירייה

**רמפאל**  
מצפה רמון בע"מ

**למפעלנו במצפה רמון דרושים:**

**1. מהנדס מכונות**  
לריכוז פרויקטים בעבוד שבי, תכנון מתקנים, כלים ותהליכים.  
נסיון של 5 שנים לפחות.

**2. הנדסאי מכונות**  
להכונן כלים, מתקנים ותהליכים.  
נסיון של 5 שנים.

**3. שרמט/ת**  
להכונן ולשרטוט מתקנים וכלים לעבוד למועמדים מוצעת עבודה רבת אתגר במפעל דינמי ומתפתח בעיריית פיתוח, בעלי משפחות בלבד, המעוניינים לעבוד במפעל ולהקלט במצפה רמון, יפנו בכתב יד לת.ד. 7, מצפה רמון, או יתקשרו בטלפון ל-057-881133, 057-88445, לצורך קביעת ראיון במפעל או במשרדנו בתל-אביב.



**לצה"ל דרושים**  
לעבודה באזור ת"א בעלי התמחות הבאים:

א. בעלי השכלה כללית רחבה  
ב. עיונית לאקדמאים במדעי הרוח או חברה.  
ג. ידעית השפות העברית ואנגלית על בורין, שפות נוספות רצויות.  
ד. עיונית לקצינים במילואים.  
ה. מנורים באזור תל-אביב חובה.

תנאי העבודה: עבודה משרדית וראי במחלקה ממועמדי 1977.  
מועמדים העונים לכל הדרישות המיל יפנו בכתב לת"ד 2563 בצירוף קורות חיים, סודיות מובטחת —



**דרוש ספרן**  
לספרייה בני"ס על יסודי הכישרון: בוגר ביה"ס לספרנות, נסיון של שנתיים לפחות.  
הדרגה תקבע בהתאם לכישרונים.

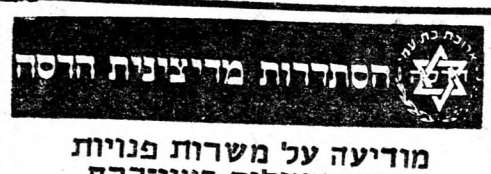
**המעוניינים יפנו בכתב יד אל מזכיר העיר עד 25.8.77 ויצרפו קורות חיים ותעודות.**

**לחברת ביפוח ישראליית בתל-אביב דרושה**

**כתבתנית פוליסות**  
רצוי בעלת נסיון נא להתקשר 297327 תל-אביב למירה

**למשרד עורך דין בפתיחתקוה דרוש**

בעל נסיון בתחום המשפט האזרחי לקבלת פרטים נוספים ולקביעת ראיון נא לפנות בכתב לת"ד 421 פתח-תקוה או להתקשר טלפוניית 913297, 936531, 736108.



**הסתדרות מדינית הרסה מודיעה על משרות פנויות בבית החולים בעירכרם**

1. **כלכלן** — (107/77) — בעל רקע בחשבונאות ונסיון בעבודה.  
2. **חשב משכורת** — מנהל חשבונות בעל נסיון של 3 שנים לפחות בחשבון משכורת, ניכוי מס, הסכמי שכר. (108/77)  
3. **מנהלי חשבונות** — (109/77) — בעלי נסיון של 5 שנים בהנהלת חשבונות.

4. **הנדסאים או טכנאים מוסמכים למוזג אויר** (110/77) — לפחות 5 שנים נסיון בהפעלה ובאחזקה של מערכות מזוג אויר גדולות.

5. **טכנאי רנטגן מוסמכים** — (111/77) — לעבודה ברדיותרפיה במכון שבו ציוד טופלי חדש. טכנאים מתאימים ללא הכשרה מקצועית ברדיותרפיה יעברו הכשרה מתאימה.

6. **טכנאי רנטגן או טכנאי מעבדה רפואית** — (122/77) — לעבודה בתחום הרפואה הגרעינית. טכנאים מתאימים יעברו הכשרה.  
7. **צלם רפואי** — (113/77).  
נא לפנות בכתב לכל אדם, בעיון כרטיס, ת.ד. 499, ירושלים, בצירוף תעודות ומסמכים.

**לחברה ארצית בהתארגנות דרושים**

**גברים או נשים בגיל 25-45**  
מסורים, הרוצים ואמביציוזים, בעלי יוזמה, כושר שיכנוע ויכולת השפעה, היוצרים בקל קשרים בין אישיים אמיתיים, המוכנים לעבוד קשה ולא במשרד) בהתחלה לענות לחשיב עצמם היטב ולקשור עצמם בעתיד החברה. כל אחד יקבע לעצמו את היקף ושעות העבודה.

השכר הוא פונקציה של הריאות, כשרון והצלחה. השכלה אקדמית רצויה, תיכונית מלאה — הכרחית.  
סודיות מלאה נדרשת ומובטחת.

פניות בכתב יד לת.ד. 33577 תל-אביב, בעיון כרטיס אישיים מלאים. המתאימים לכבוד יוזמנו לראיון סלקטיבי.

**דרושים לבית ספר על יסודי מורה לתנ"כ**  
משרה אחת

**מורה להיסטוריה**  
משרה אחת

נא לפנות לאלוני יצחק ד.נ. מנשה, למנהל בית הספר, בטלפון 063-89091 או 063-88437.

**לתיאטרון הקאמרי דרוש עובד תאודה מנוסה**  
המועמד חייב להיות בעל נסיון של 6 שנים לפחות בהעברת הצגות תיאטרון.

על המועמדים לפנות בכתב לתיאטרון הקאמרי ת"ד 3014 ת"א עד 20.8.77 ויוזמנו לראיון.

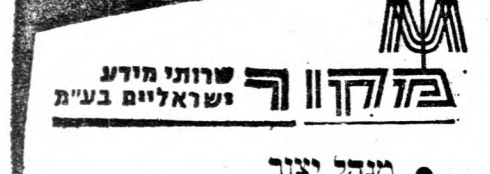
**בי"ס תיכון מקיף „בית-ירח“ עמק הירדן**  
טלפונים 067-50390 067-50716

**דרוש הודסאי חשמל**  
בעל נסיון בתעשייה, להוראה והדרכה במנגמת חשמל לכיתות הגבוהות. תנאים טובים מובטחים.

**עיסוק**  
חברה לקידום הכוונה ותעסוקה בע"מ תל-אביב, שד' ברציון 12, טל. 232661, 231173. אנו מחפשים

**מהנדס עיר**  
עם נסיון רב בארץ בנושאי בניה על כל גווניה. המועמד — בוגר הטכניון, רצוי תואר שני, בעל נסיון רב בארץ בנושאי בניה עירונית (מים, כבישים, רכבים, פנור).  
למועמדים המתאימים מובטחים תנאים טובים ועזרה רבה ביוני.

לפנות אישית ובחוקם למשרדנו בין 8-17.



**מנהל יצור**  
מנהל חשבונות / יצור כביר

החשב / מנהל חשבונות ראשי  
הואה השבון מנוסה  
מנהל שיווק ומכירות — לחברה, היפה

מנהל ארמיניסטרטיבי — למפעל, אוור פתוח

מנהל יצור — לחברה תעשייתית

מזכירה בכירה — עברית, אנגלית

ת"א 113664, ת.ד. 11364, טל. 248211

**למוסד ציבורי דרוש אקטואר**  
בעל נסיון של חמש שנים לפחות

נא לפנות לת.ד. 303 ת"א בצירוף קורות חיים — סודיות מובטחת —

**חב' משב**  
הנדסת קירור ומיוזג אויר בע"מ דרוש

**טכנאי קירור**  
בעל נסיון של 5 שנים לפחות, רצוי בבתי קירור ומתקני הקפאה לעבודות שרות והפעלות.

בדבר פרטים נוספים להתקשר טל. 414591, 416839.

**חיל האויר מציע לקציני תעופה את התפקידים הבאים:**

\* בקרה  
\* קשר  
\* אלקטרוניקה  
\* מטאורולוגיה  
\* מודיעין  
\* נ"מ וחז"ר

כן דרושים לחיל האויר: חוגרים או קצינים בעלי תואר אקדמי בפסיקה

לקבלת פרטים וקביעת ראיון התאמת, יש לפנות לד.צ. 2348 — „עבור קציני תעופה“



**לצה"ל דרושים קצינים**  
עד דרגת רס"נ

בעלי הכשרים הבאים:  
א. רקע מוצעני באחד מחילות השדה.  
ב. נסיון / הכרת עבודת מטה.  
ג. יכולת אנליטית.

רצוי רקע בניהול מערכות למעוניינים קיימת אפשרות כי העסקה כאזרחים עובדי צה"ל.  
נא לפנות לד.צ. 1677 בצירוף פרטים.

**דרוש מחסנאי עצמאי**  
לכלי עבודה חשמליים  
הבקיא במכירה, עריכת חשבונות וידיעה באנגלית.  
לפנות בכתב אל ת.ד. 1699 תל-אביב — סודיות מובטחת —

המשרד הראשי: תל-אביב, רחוב טל. 20050

**הלוח**

**מעריב**

**העיתון**

**אמריקאני**

**אוסטיץ מונ**

**אאוני נ.ס.**

**אופל**

**הילמן**

**ווקסהוף**

**טרינומו**

**לנציה**

**סובאר**

**פורד**

**פיאט**

**הלוח**

**מעריב**

**העיתון**

**אמריקאני**

**אוסטיץ מונ**

**אאוני נ.ס.**

**אופל**

